

BOSE[®]

Owner's Guide
Brugervejledning
Bedienungsanleitung
Guía de usuario
Omistajan opas
Notice d'utilisation
Felhasználói útmutató
Manuale di istruzioni
Gebruiksaanwijzing
Podręcznik użytkownika
Bruksanvisningen



SoundDock[®] 10

digital music system

SÄKERHETSINFORMATION

Läs bruksanvisningen

Följ anvisningarna i bruksanvisningen noga. Med hjälp av dem kan du installera och använda systemet på rätt sätt och få glädje av alla avancerade funktioner. Spara bruksanvisningen för framtida referens.

VARNING!

- För att minska risken för brand och elektriska stötar ska du undvika att utsätta produkten för regn eller fukt.
- För att förhindra elektriska stötar, för du in den breda delen av elsladdens kontakt i vägguttaget. Tryck in kontakten ordentligt.
- Utsätt inte systemet för vätska och placera inga föremål som exempelvis vaser fyllda med vätska på systemet eller i närheten av det. Precis som för andra elprodukter bör du vara försiktig så att du inte spiller vätska i någon del av systemet. Vätskor kan orsaka fel och/eller brand.
- Tända ljus eller andra föremål med öppna lågor får inte placeras på eller i närheten av produkten.
- Förvara fjärrkontrollens batteri utom räckhåll för barn. Det kan orsaka brand eller kemiska brännskador vid felaktig hantering. Det får inte laddas om, demonteras, hettas upp till över 100° C eller brännas upp. Gör dig av med uttjänta batterier på rätt sätt. Använd endast batterier av typ och med rätt modellnummer.
- Om batteriet sätts in på fel sätt finns det risk för att det kan explodera. Använd endast batterier från Duracell, Eveready, Energizer, Maxell, Toshiba eller 3-volts litiumbatterier Shun Wo CR2032 eller DL2032.
- Innehåller små delar som kan orsaka kvävning. Inte lämpligt för barn under 3 år.
- **Kasta bort använda batterier** i enlighet med lokala bestämmelser. Elda inte upp batterierna.



CE Den här produkten följer bestämmelserna i EMC-direktivet 2004/108/EG och lågspänningsdirektivet 2006/95/EG. En komplett försäkran om överensstämmelse finns på www.bose.com/static/compliance/index.html.

FÖRSIKTIGHETSANVISNINGAR:



Blixtsymbolen med pilhuvudet i en likbent triangel uppmärksammar dig på att det finns isolerad farlig spänning i systemet som kan vara tillräckligt stark för att orsaka elektriska stötar.



Symbolen med ett utropstecken inuti en liksidig triangel markerar i denna bruksanvisning viktiga anvisningar för skötsel och underhåll.

Obs!

- På produktens baksida finns produktetiketten.
- Om produkten kopplas bort från strömförsörjningen med elsladden eller kontakten ska dessa vara lättåtkomliga.
- Den här produkten får bara användas inomhus. Den har inte konstruerats eller testats för utomhusbruk eller för användning på båtar eller i husvagnar/ husbilar etc.
- Ändra inte systemet eller tillbehören på något sätt. O tillåtna ändringar kan äventyra säkerheten, efterlevandet av bestämmelser samt systemets prestanda.

Klass B-utsläpp

Denna digitala apparat av klass B uppfyller alla krav i Kanadas bestämmelser om interfererande utrustning (Interference-Causing Equipment Regulations; gäller endast Kanada).

I tillämpliga fall uppfyller radiokommunikationsenheten som finns i denna apparat alla krav enligt Industry Canada standard RSS-310. (Endast Kanada.)

VIKTIGA SÄKERHETSANVISNINGAR

1. **Läs de här anvisningarna** – om alla komponenter innan du använder produkten.
2. **Spara anvisningarna** för framtida referens.
3. **Uppmärksamma alla varningar** på produkten och i användarhandboken.
4. **Följ alla anvisningar.**
5. **Använd inte produkten i närheten av vatten eller i fuktiga miljöer** – Använd inte produkten nära badkar, handfat, diskbänk, tvättbalja, i en våt källare, nära en swimmingpool eller på annat ställe där det finns vatten.
6. **Rengör bara med en torr trasa** och följ anvisningarna från Bose Corporation. Dra ut kontakten ur eluttaget innan du rengör apparaten.
7. **Blockera inte ventilationsöppningarna. Installera produkten i enlighet med tillverkarens anvisningar** – För att produkten ska fungera tillförlitligt och skyddas från överhettning ska den placeras i ett sådant läge och på en sådan plats att tillräcklig luftväxling kan ske. Placera inte produkten på t.ex. en säng, soffa eller liknande plats där ventilationsöppningarna skulle kunna blockeras. Ställ den inte i ett inbyggt system som t.ex. en bokhylla eller ett skåp där luften inte kan cirkulera genom ventilationsöppningarna.
8. **Installera inte produkten nära någon värmekälla (som t.ex. element, värmespjäll och spisar) eller någon annan produkt (inklusive förstärkare) som avger värme.**
9. **Använd bara den utrustning/de tillbehör som rekommenderas av tillverkaren.**
10. **Skydda elsladden så att ingen trampar på den och så att den inte kommer i kläm.** Detta är särskilt viktigt vid kontakterna, tillbehörsuttagen och den plats där elsladden kommer ut ur produkten.
11. **Koppla bort produkten från eluttaget när det åskar eller om produkten inte ska användas under en längre period** för att på så sätt undvika skador på produkten.
12. **Låt utbildad servicepersonal utföra all service. Underhåll krävs när apparaten skadats på något sätt, t.ex. skada på kabel eller kontakt, vätska har spillts i apparaten eller främmande föremål har hamnat i den; apparaten har utsatts för regn eller fukt; apparaten fungerar inte felfritt eller har tappats** – Försök inte åtgärda felet själv. Om du öppnar eller tar bort några skydd kan du komma att utsättas för farlig spänning eller andra faror. Kontakta i stället Bose via telefon så hjälper vi dig att hitta ett auktoriserat servicecenter nära dig.

13. **För att förhindra risken för brand eller elektriska stötar ska du undvika att överbelasta eluttag, förlängningssladdar och inbyggda tillbehörsuttag.**
14. **Låt inga föremål eller vätskor komma in i produkten** eftersom de kan komma i kontakt med farliga spänningar eller kortsluta delar, vilket kan orsaka brand eller elektriska stötar.
15. **Se de säkerhetsrelaterade markeringarna på produktens hölje.**
16. **Använd rätt typ av strömkällor.** Anslut produkten till rätt typ av strömkälla enligt beskrivningen i användarhandboken eller markeringarna på produkten.

Information om produkter som genererar elektriska störningar

Endast USA

Den här utrustningen har testats och befunnits överensstämma med gränsvärdena för digitala enheter av klass B, i enlighet med del 15 i FCC:s bestämmelser. Gränsvärdena är avsedda att ge rimligt skydd mot skadliga störningar vid installation i bostäder. Den här utrustningen genererar, använder och kan avge radiofrekvensenergi, och om utrustningen inte installeras och används i enlighet med anvisningarna kan den orsaka skadliga störningar i samband med radiokommunikation. Det ges dock ingen garanti för att det inte kan förekomma skadliga störningar i en viss installation. Om den här utrustningen stör mottagningen i en radio- eller tv-apparat (vilket kan upptäckas genom att utrustningen stängs av och slås på), rekommenderar vi att du försöker motverka störningen genom att vidta en eller flera av följande åtgärder:

- Rikta om eller flytta mottagningsantennen.
- Öka avståndet mellan utrustningen och mottagaren.
- Anslut utrustningen till ett eluttag i en annan krets än den som mottagaren är ansluten till.
- Fråga återförsäljaren eller en erfaren radio-/tv-reparatör för att få hjälp.

Alla förändringar som görs på enheten och som inte uttryckligen godkänts av Bose Corporation kan medföra att du inte får använda enheten i framtiden.

Kanada

Denna digitala klass B-produkt uppfyller kraven enligt Canadian ICES-003 Class B-specifikationen.

Att spara

Serienummer: _____

Inköpsdatum: _____

Återförsäljare: _____

Återförsäljarens telefonnummer: _____

Spara inköpskvittot tillsammans med den här användarhandboken.

SoundDock och SoundDock 10-systemets kännetecknande design är registrerade varumärken som tillhör Bose Corporation i USA och i andra länder. iPod är ett registrerat varumärke som tillhör Apple Inc. i USA och i andra länder. Alla andra varumärken är registrerade varumärken och varumärken som tillhör Bose Corporation.

iPhone är ett registrerat varumärke som tillhör Apple Inc. Alla andra märken tillhör Bose Corporation.

”Made for iPod” betyder att ett elektroniskt tillbehör har tillverkats speciellt för en iPod-enhet och att den certifierats av producenten samt att den uppfyller Apple-standarder.

”Works with iPhone” betyder att ett elektroniskt tillbehör har tillverkats speciellt för en iPhone-enhet och att den certifierats av producenten samt att den uppfyller Apple-standarder.

Apple ansvarar inte för hur enheten fungerar eller att den är kompatibel med säkerhetsstandarder och andra standarder.

Ordet *Bluetooth*[®] och logotypen är registrerade varumärken som tillhör Bluetooth SIG, Inc. Bose Corporation använder dessa under licensansvar. Övriga varumärken och firmanamn tillhör respektive ägare.

Inledning

Tack för att du valde det digitala musiksystemet SoundDock 10. Med SoundDock 10 får du ett högkvalitativt ljud i dina rum och du kan använda systemet som den primära ljudkällan för att avlyssna digitalt ljud i ditt hem.

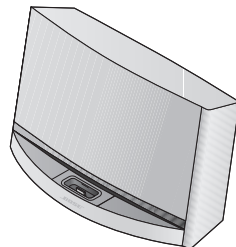
Framträdande egenskaper:

- Skyddad design för ett komplett och rikt ljud
- Fjärrkontroll för basfunktioner såsom val av ljudkälla
- Aux-ingång för anslutning av andra ljudenheter
- Kompatibel med iPhone och de flesta iPod-modeller, inklusive iPod Touch och alla iPod-enheter med ett klickhjul, inklusive modellerna nano, mini, photo, video och classic.
- Laddar enheten medan den är dockad
- Erbjuder videoutgång för anslutning av TV-apparat eller bildskärm
- Tillgängligt *Bluetooth*[®]-dockningstillbehör

Uppackning

Kontrollera förpackningen och se om alla delar finns med. Spara kartongen och emballaget eftersom de erbjuder den säkraste transporten av produkten.

Om någon del av produkten verkar vara skadad ska du inte använda den. Kontakta genast en auktoriserad Bose-återförsäljare eller ring till Bose kundservice. I kartongen finns en adresslista med aktuell kontaktinformation.



SoundDock 10 Digital Music System



Fjärrkontroll



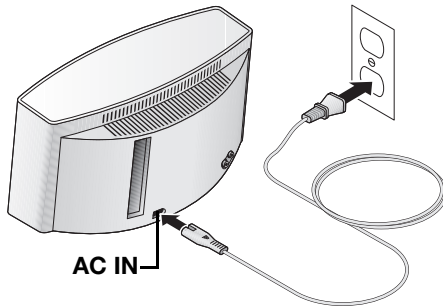
Elsladd (växelström)

WARNING! Förvara plastpåsar utom räckhåll för barn för att undvika kvävningrisk.

Titta på baksidan av SoundDock 10-systemet och skriv sedan serienumret på föregående sida.

Installera systemet

1. Placera SoundDock 10-systemet på en plan och stabil yta.
2. Sätt in den lilla kontakten i ena änden på elsladden i anslutningen på enhetens baksida.
3. Anslut den andra änden till en fungerande väggkontakt. När du hör två korta toner från SoundDock 10-systemet är det klart för att användas.



Obs! Ljudkvaliteten i ditt SoundDock 10-system kan variera beroende på hur det placeras. Om du till exempel flyttar det mot ett hörn kommer basen att förstärkas, medan om du flyttar det bort från hörnet kommer basljudet att minska.

FÖRSIKTIGHET! Täck INTE över ventilationsöppningarna på produkten. Springorna på översidan ventilerar de inbyggda elkretsarna och de får inte blockeras.

Obs! När du använder SoundDock 10-systemet kan den del som innehåller iPod/iPhone-dockningsenheten kännas lös. Detta är normalt. Den här delen av systemet har avsiktligt tillverkats på detta sätt för att förhindra att högtalarvibrationer stör iPod/iPhone-enhetens funktioner.

Systemkontroll av/på

Du sätter på SoundDock 10-systemet på ett av följande tre sätt:

- Docka en enhet.
- Tryck på en knapp (ej OFF) på Bose®-fjärrkontrollen.
- Tryck på en knapp på dockningsenheten.

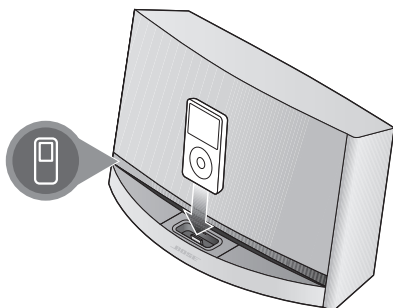
Gör något av följande för att stänga av SoundDock 10-systemet:

- Tryck på OFF på SoundDock 10-fjärrkontrollen.
- Ta bort den dockade enheten.

Lyssna på en dockad enhet

1. Placera iPod/iPhone-enheten i dockan. Dockningslampan på framsidan lyser.

Docknings
lampa



2. Använd Bose®-fjärrkontrollen för att kontrollera systemfunktionerna.

Obs! iPod/iPhone-enheten laddas när den är dockad i SoundDock® 10-systemet.

Obs! Tillsammans med SoundDock 10-systemet levereras en adapter som passar för de flesta iPod-modeller. Se "Byta dockningsadapter" på sidan 6 om du vill använda adaptern som levererades med iPod-enheten.

Docka

- Tryck på för att välja dockningsenheten.

Av

- Tryck på för att stänga av systemet.

Spela upp/Pausa

- Tryck på för att spela eller pausa det aktuella spåret på dockningsenheten.

Volym +/-

- Tryck på för att öka (+) eller minska (-) volymen.
- Tryck och håll ned för snabbare justeringar.

Välj spellista

- Tryck på för att välja nästa (≡▲) eller föregående (≡▼) spellista.

Hoppa framåt

- Tryck en gång på för att hoppa till nästa spår.
- Tryck och håll ned för att snabbt söka framåt genom det aktuella spåret.

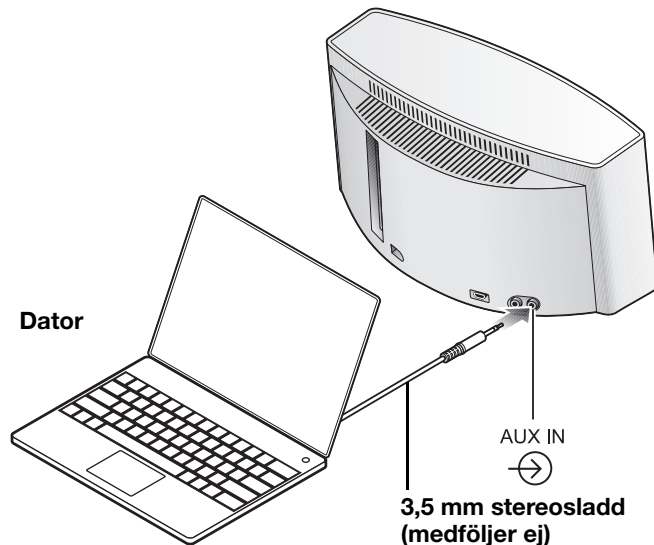
Hoppa bakåt

- Tryck en gång på för att hoppa till början av det aktuella spåret.
- Tryck två gånger på för att hoppa till början av det föregående spåret.
- Tryck och håll ned för att snabbt söka bakåt genom det aktuella spåret.

Lyssna på andra enheter

Du kan ansluta ljudutgången från en dator, CD-spelare, TV, MP3-spelare eller annan typ av ljudenhet till **AUX IN**-ingången. I **AUX IN**-ingången kan du ansluta 3,5 mm stereokontakter.

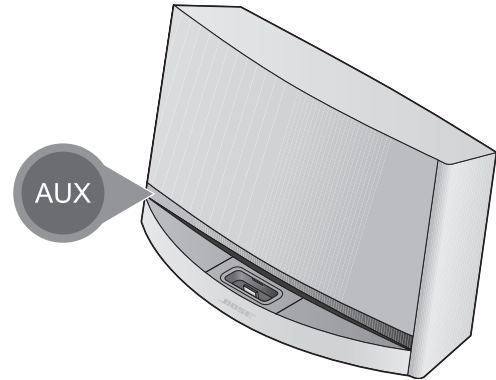
1. Använd rätt stereosladd för att ansluta enheten till **AUX IN**-ingången.



Obs! Det måste finnas en enhet ansluten till AUX IN-ingången för att du ska kunna välja AUX-källan.

2. Tryck på AUX på Bose®-fjärrkontrollen. **AUX IN** - lampan på frontpanelen tänds.

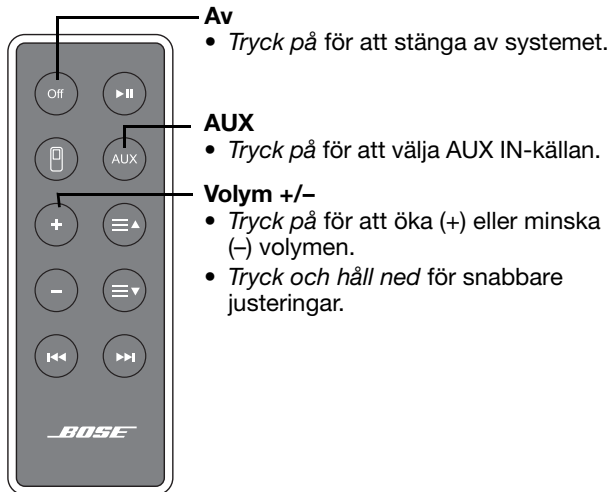
AUX IN-
lampan



3. Sätt på ljudenheten och spela upp det du vill lyssna på.
4. Ställ in nästan maximal volym på enheten.

Obs! SoundDock 10-systemet är gjort för att ge den bästa ljudupplevelsen utan extra ljudeffekter. Kontrollera att alla ljudeffekter i den anslutna enheten är avstängda.

5. Använd Bose®-fjärrkontrollen för att höja eller sänka volymen.



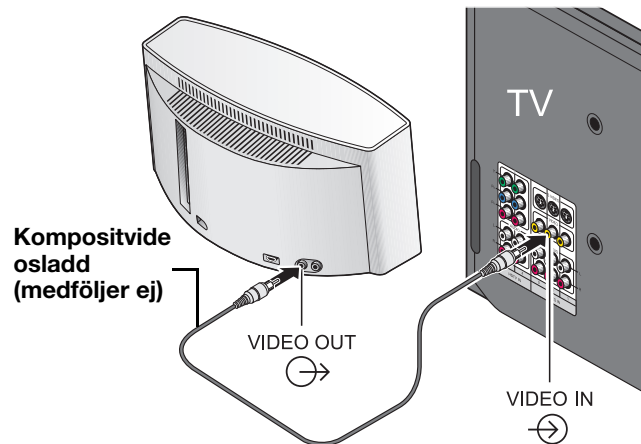
Obs!

- Bose-fjärrkontrollen kan inte användas för att styra enheter anslutna till AUX IN-ingången.
- Om du har dockat en iPod/iPhone kommer den att laddas samtidigt som du lyssnar på en enhet ansluten till AUX IN-ingången.

Använda videoutdata

När du använder en dockad iPhone eller iPod med videofunktion, kan du via VIDEO OUT-utgången få en kompositvideosignal så att du kan titta på videoklippet på en TV eller datorskärm.

Om du vill se videoklippet på TV:n eller skärmen ansluter du VIDEO OUT-utgången till en videoingång med hjälp av vanliga kompositvideosladdar. Du behöver sedan bara välja rätt videoingång på TV:n.



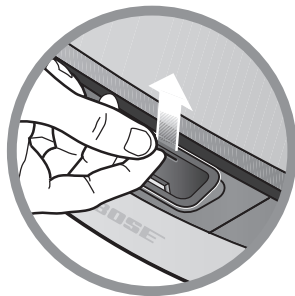
Byta dockningsadapter

SoundDock 10-systemet är förberett för att användas tillsammans med en iPhone och olika iPod-modeller.

Gör då här om du vill använda dockningsadaptern som levererades tillsammans med iPod-enheten:

1. Kontrollera att strömkabeln inte är isatt.
2. Lyft upp bakkanten av adaptern och ta bort den från dockan.

Du kanske måste föra in ett tunt, icke-metalliskt hjälpmedel i öppningen för få tillräckligt med kraft att ta bort bakkanten.



Skötsel och underhåll

Regelbundet underhåll kan innebära rengöring och utbyte av batterier i fjärrkontrollen.

Rengöring

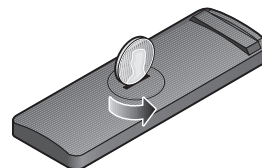
Torka av utsidan med en mjuk och torr trasa. Du kan också dammsuga fronten försiktigt.

- Använd inte lösningsmedel, kemikalier eller sprayer.
- Spill inte vätska och tappa inte föremål genom öppningarna.

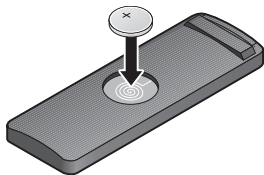
Byta ut batterierna i fjärrkontrollen

När fjärrkontrollen slutar fungera eller när avståndet som den fungerar inom minskar är det dags att byta batteri.

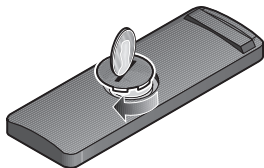
1. Använd ett mynt för att vrida batterilocket moturs.



2. Ta bort använda batterier och sätt i nya (CR2032 eller DL2032). På sidan ii finns mer information om batterier och säkerhet. Kontrollera att den platta sidan är vänd uppåt och att du ser den positiva +-symbolen.



3. Sätt tillbaka locket och vrid det medurs tills det låser fast.

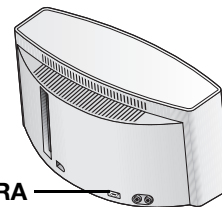


iPod-/iPhone-kompatibilitet

Om du har frågor angående iPod-/iPhone-modellernas kompatibilitet med SoundDock 10-systemet ska du besöka webbplatsen www.Bose.com för den senaste informationen.

Uppdateringskontakt

Uppdateringskontakten på baksidan av SoundDock 10-systemet används endast för eventuella programuppdateringar.



Felsökning

Felsökningstabellen här nedan ska hjälpa dig att lösa eventuella problem som kan uppstå med SoundDock 10-systemet. Gör emellertid följande innan du använder tabellen:

- Ta bort iPod-/iPhone-enheten från dockningsstationen och kontrollera om det finns något på kontakterna i dockningsstationen och/eller på iPod-/iPhone-enheten. Sätt sedan tillbaka enheten i dockningsstationen.
- Kontrollera att du har den senaste programuppdateringen för din iPod/iPhone.

Problem	Åtgärd
Jag hör inget ljud från SoundDock 10-systemet.	<ul style="list-style-type: none"> • Kontrollera att elsladden är ordentligt ansluten till baksidan av SoundDock 10-systemet och att systemet är anslutet till ett fungerande vägguttag. • Tryck på källknappen (dock eller AUX) på fjärrkontrollen för källan som du använder. • Tryck på Spela upp/Pausa-knappen på fjärrkontrollen. • Öka systemvolymen. • Om du lyssnar på en enhet som är ansluten via AUX IN-ingången ska du höja volymen på enheten. • Ta bort iPod-/iPhone-enheten från dockan och vänta i fem sekunder innan du sätter tillbaka den igen. • Ta ut strömsladden i en minut och sätt sedan tillbaka den för att återställa systemet.
Min iPod/iPhone laddar inte.	<ul style="list-style-type: none"> • Kontrollera att elsladden är ansluten till baksidan av enheten. • Kontrollera att systemet är anslutet till ett fungerade vägguttag.
Jag kan inte navigera i spellistan på min iPod/iPhone.	<ul style="list-style-type: none"> • Kontrollera att du skapat spellistor på iPod-/iPhone-enheten.
Fjärrkontrollen kan inte användas för att styra min iPod/iPhone.	<ul style="list-style-type: none"> • Kontrollera att det inte finns något hinder mellan fjärrkontrollen och systemet. • Använd en ren och mjuk trasa för att torka av linsen på framsidan av fjärrkontrollen. • Pröva med fjärrkontrollen från en annan plats. Störningar kan uppstå om rummet är mycket upplyst eller av direkt solljus. • Ta bort iPod-/iPhone-enheten från dockan och vänta i fem sekunder innan du sätter tillbaka den igen. • Kontrollera att batterierna är korrekt isatta i fjärrkontrollen eller byt ut dem om de är gamla (se även sidan 6).
Mitt system svarar inte på några kontroller.	<ul style="list-style-type: none"> • Ta ut strömsladden i en minut och sätt sedan tillbaka den för att återställa systemet. • Kontakta Bose® kundtjänst.

Kundtjänst

Kontakta din Bose-återförsäljare om du har frågor om SoundDock 10-systemet. Du kan också kontakta Bose direkt. Se adresslistan som finns i förpackningen.

Begränsad garanti

SoundDock 10-systemet täcks av en begränsad överföringsbar garanti. Mer information om den begränsade garantin finns på produktregistreringskortet som ligger i förpackningen. På kortet får du reda på hur du registrerar produkten. Dina garantirättigheter påverkas inte om du inte gör det.

Vad som måste uppfyllas enligt den begränsade garantin

Du återlämnar produkten, tillsammans med ett inköpsbevis från en behörig Bose-återförsäljare, genom att göra följande:

1. Besök webbplatsen <http://global.bose.com> eller kontakta en behörig Bose-återförsäljare för ta reda på det närmaste auktoriserade Bose® servicestället.
2. Kontakta servicestället för att få veta exakta rutiner för att skicka tillbaka produkten.

3. Adressera och skicka produkten, frakten är betald, till adressen som du fick av kontaktpersonen på servicestället.

4. Skriv eventuellt auktoriseringsnummer synligt på utsidan av kartongen.

Kartonger som inte tydligt visar ett nummer för auktoriserad retur, när det krävs, blir refuserad.

Teknisk information

In effekt

USA/Kanada: 100-120 V \sim 50/60 Hz, 150 W

Internationellt: 220-240 V \sim 50/60 Hz 150 W

100-240 V \sim 50/60 Hz 150 W

Mått

H 22,1 cm x B 43,2 cm x D 24,4 cm

Vikt

8,4 kg



314137



BOSE[®]
Better sound through research[®]

©2009 Bose Corporation, The Mountain,
Framingham, MA 01701-9168 USA
AM314137 Rev.02